

《CHURCH NEWS 教會消息》

1. 羅省粵語教會歡迎您參加每安息日的聚會。The Los Angeles Cantonese Seventh-day Adventist Church welcomes you to our weekly meetings on the Sabbath Day.
2. 浸禮儀式將在今日上午 10:45 舉行，加入教會名單：蘇國臨，葉錯。凡希望或考慮受洗者，請聯繫陳牧師。
Baptismal ceremony is scheduled for today at 10:45 am. Candidates: Karen So, Caleb Ye. Those who wish to be baptized or would like to consider it, please contact Pastor Chan.
3. 聖誕交誼晚會將於今晚六時舉行。歡迎參加！**Christmas Social Night** will be held tonight at 6 pm. All are welcome!
4. 聖餐禮聯合崇拜聚會下安息日 11 時舉行，安息日學於 10 時舉行。**Combined worship and communion service** next Sabbath will begin at 11 am. Sabbath School at 10 am.
5. <學課良助>2018 年第一季學課概論研討班，下安息日下午 2 時 30 分於禮堂舉行。歡迎學課班教員及弟兄姊妹參加。
Sabbath School Teacher's Guide Class—introduction to the 1st quarter, 2018 SS study: next Sabbath at 2:30pm. SS teachers, brothers and sisters are invited.

☺ 《陽光大道 Sunshine Boulevard》網上廣播 Podcast

環節	主持	本週一 (12/18)	下週一 (12/25)
健康生活	Maria, Rosana, Peter	酸乳酪	芝士健康嗎?
社會透視	Cecil	證實身份	歷史地理聖誕習俗 (重播)
空中花園	Tim, Megan, Jeffery	明白真理	耶穌誕生的故事 (重播)

收聽網址：<http://eu.awr.org/en/listen/program/266> 或
<http://www.linguaspirita.net/cantonese>
討論：<http://www.facebook.com/SunshineCantonese>
蘋果 iPhone、iPad 可進入 Podcasts 搜尋和訂閱，iTunes 也可找到。

下安息日 (12 月 30 日) 當值表 On Duty for Next Sabbath

Worship 崇拜	Cantonese 粵語	Sabbath School 安息日學	
領唱 Song Leader	敬拜組 Praise Team	司會 Chairperson	詹綺玲 Elaine Leung
司會 Chairperson	曾仰豪 Howard Tang	禱告/讀經 Prayer/Scripture	陳越寶 Polly Chen
証道 Sermon	陳韋豪 Jeffery Chan	聖工消息 Mission Story	蘇美顏 Lana Lui
牧養禱告/讀經 Intercession/Scripture	陳越慶 Bilta Tran	詩歌奉獻 Special Music	
執事 Deacon & Deaconess	潘綺玲 Debbie Poon	合班 Combined Class	陳越慶 Bilta Tran
	楊舜謙 Cassie Young		

日落時間 Sunset 天普市 Temple City：今日 Today 4:48 pm 下星期五 Next Friday 4:51 pm

THE MEMORIES THAT TOUCH US,
THE MOMENTS THAT WARM US,
THE GOD WHO LOVES US...

Christmas
SHINES ITS
miracle
IN OUR
hearts.

基督復臨安息日會
羅省粵語教會
Los Angeles Cantonese
Seventh-day Adventist Church

When they saw him, they worshipped him.
MATTHEW 28:17

安息日學 Sabbath School		10:00 副堂 Chapel
主理 Superintendent: 詹綺玲 Elaine Leung		
開會詩 Opening Hymn	C289/N373 信而從主 (1, 3) E590/G571 <i>Trust and Obey</i> (1, 5)	會眾 Congregation
禱告 Prayer		陳越寶 Polly Chen
聖工消息 Mission Story	對抗上帝 The Case Against God	陳越愛 Ai Broyles
讀經 Scripture	羅馬書 12:2 Romans 12:2	陳越愛 Ai Broyles
合班 Class		蘇美顏 Lana Lui

浸禮 Baptism Ceremony		10:45 禮堂 Sanctuary
蘇國臨 Karen So, 葉錯 Caleb Ye		
宣讀約言/施浸 Baptismal Vows/Baptism		陳韋豪 Jeffery Chan
詩歌 Song	C188 天國鈴響 Ring the Bells of Heaven	會眾 Congregation

聖誕特別崇拜聚會 Christmas Divine Worship		11:15 禮堂 Sanctuary
Song Service 詩歌頌讚	<i>Long Time Ago in Bethlehem</i> 聽啊！天軍讚美聲 C65/N81/E122/G277 <i>Hark! The Herald Angels Sing</i> 新生王 C067/N083/E132/G249 <i>O Come, All Ye Faithful</i> 齊來崇拜	Pianist: Vanna Tran 司琴：林婉華
Doxology 三一頌	AH695, <i>Praise God, From Whom All Blessings</i> C497 讚美上帝	Congregation 會眾
Innovation 獻禱		Jeffery Chan 陳韋豪
Welcome/Announcements 歡迎/報告		Bilta Tran 陳越慶
Opening Hymn 崇拜詩	E115/G245 <i>O Come, O Come, Immanuel</i> C069/N085 以馬內利來臨	Congregation 會眾
Offering 收捐	Conference Church Building 區會教堂捐	
Offertory 收捐詩歌	<i>Jesus Keep Me Near the Cross</i> 親近十架	Mandarin S.S Teen 青年國語安息日學組
Special Music 特別音樂	<i>God Rest Ye Merry Gentlemen</i> 耶誕頌歌 <i>We Three Kings</i> 博士獻禮 Conductor: Howard Tang 指揮：曾仰豪	Harmonica/Guitar Ensemble 口琴及結他合奏

預言已應驗 "Prophecies Fulfilled"		
Scriptures 經文	以賽亞書 Isaiah 60:2, 3 / 以賽亞書 Isaiah 9:2 創世記 Genesis 3:15 / 創世記 Genesis 1:3, 4	Narrator 旁白
Tenor Solos 男高音獨唱	<i>Comfort Ye</i> (from G.F. Handel's <i>Messiah</i>) 以賽亞書 Isaiah 40:1-3 <i>Every Valley</i> (from G.F. Handel's <i>Messiah</i>) 以賽亞書 Isaiah 40:4	Dominic Chu 朱有為 Pianist: Sharon Sung 司琴：宋陳信端
Scriptures 經文	以賽亞書 Isaiah 40:5/ 彌迦書 Micah 5:2	Narrators 旁白
Violin/Flute Duet 小提琴/長笛	Christmas Medley: <i>Joy to the World/Away in a Manger</i> 聖誕組曲：普世歡騰/馬槽歌 Pianist: Marie Char 司琴：查李秀華	Dereck Char 查逸晴 Lindsey Char 查逸翔

Scriptures 經文	以賽亞書 Isaiah 40:9 路加福音 Luke 2:8	Narrator 旁白
Soprano Solo 女高音	<i>O Holy Night</i> 聖善夜	Young Cha Pianist: Rosalyn Lee 司琴：劉若蓮
Scriptures 經文	路加福音 Luke 2:9-14	Narrator 旁白
Trio 三重唱	<i>Angels We Have Heard On High</i> 天使歌聲 Director: Howard Tang 指揮：曾仰豪	LACAC Ladies Choir 教會姊妹詩班
Scriptures 經文	以賽亞書 Isaiah 60:1 撒迦利亞 Zechariah 9:9, 10	Narrator 旁白
Violin Solo 小提琴獨奏	<i>Rejoice Greatly</i> (from G.F. Handel's <i>Messiah</i>) 撒迦利亞 Zechariah 9:9-10	Aidan Wu 胡傳昕 Pianist: Marie Char 司琴：查李秀華
Scriptures 經文	以賽亞書 Isaiah 7:14 馬太福音 Matthew 1:23	Narrator 旁白
Chorus 詩歌	<i>For Unto Us a Child is Born</i> (from G.F. Handel's <i>Messiah</i>) 以賽亞書 Isaiah 9:6 Director: Peter Young 指揮：楊劭頤	Church Choir 教會詩班 Pianist: Rosalyn Lee 司琴：劉若蓮
Scriptures 經文	以賽亞書 Isaiah 40:10	Narrator 旁白
French Horn Solo 法國號獨奏	<i>He Shall Fee His Flock</i> (from G.F. Handel's <i>Messiah</i>) 以賽亞書 Isaiah 40:10	Paul Luke 陸寶通 Pianist: Marie Char 司琴：查李秀華
Scriptures 經文	馬太福音 Matthew 11:28, 29	Narrator 旁白
Soprano Solo 女高音獨唱	<i>I Know that My Redeemer Liveth</i> (from G.F. Handel's <i>Messiah</i>) 約伯記 Job 19:25-26 哥林多前書 1 Corinthians 15:20	Ai Broyles 陳越愛 Pianist: Vanna Tran 司琴：林婉華
Sermonette 短講	Prophecies Fulfilled 當預言應驗時 Pastor Jeffery Chan 陳韋豪牧師	Translation: Cecil Ma 翻譯：馬錫強
Scriptures 經文	路加福音 Luke 2:34	Narrator 旁白
Baritone Solo 男中音獨唱	<i>Mary Did You Know</i> 其實你可知	Miles Yu 遊建睿 Pianist: Vanna Tran 司琴：林婉華
Closing Hymn 回應詩	<i>Hallelujah</i> 哈利路亞 (from G. F. Handel's <i>Messiah</i>) Director: Peter Young 指揮：楊劭頤	Church Choir 教會詩班 Pianist: Rosalyn Lee 司琴：劉若蓮
Benediction 祝福		Jeffery Chan 陳韋豪
Benediction Hymn 祝福頌	主賜福你 <i>Zyu Ci Fuk Nei</i>	Congregation 會眾

Acceptance to Membership 接納教友		12:45 禮堂 Sanctuary
LA Cantonese SDA Church Members 羅省粵語教會會友		